



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
L'Esplanade Laurier,
140 O'Connor Street,
East Tower, 4th floor,
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Carburants de substitution à faible	
Solicitation No. - N° de l'invitation 24062-210076/B	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client 24062-210076	Date 2020-08-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-675-78874	
File No. - N° de dossier hl675.24062-210076	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-12-18	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Arboleda, Ian	Buyer Id - Id de l'acheteur hl675
Telephone No. - N° de téléphone (343) 543-4040 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See herein.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

QUESTION ET RÉPONSE - SÉRIE 1

- Q1. Le SPAC envisagerait-il de prolonger la date de soumission du réponse de la DDR à septembre?
- R1. La date de présentation de la demande de réponse de la DDR demeure inchangée, mais la date de clôture de la demande de renseignements est prolongée jusqu'au 18 décembre 2020 afin de permettre l'échange de renseignements. Le Canada continuera d'accepter les réponses de la DDR des répondants intéressés au-delà du 12 août 2020. Les réponses fournies après cette date ne peuvent toutefois pas être pleinement prises en considération dans l'élaboration de la politique ou de la stratégie d'achat. Voir l'amendement 1.
- Q2. Les fournisseurs doivent-ils disposer des actifs existants ou pourraient-ils être basés sur un projet futur?
- R2. Aux fins de la DDR, les réponses des fournisseurs pourraient être fondées sur des actifs existants et/ou sur des actifs à développer à l'avenir.
- Q3. Comment ajouter un fournisseur à la liste des fournisseurs intéressés?
- R3. À ajouter à la liste des fournisseurs intéressés, les fournisseurs peuvent s'inscrire sur le site Web suivant : <https://achatsetventes.gc.ca/donnees-sur-l-approvisionnement/appels-d-offres/PW-HL-675-78874/liste-des-fournisseurs-interesses/joignez-vous-a-la-liste-des-fournisseurs-interesses>.
- Q4. Les réponses à l'annexe B peuvent-elles être présentées au format question par question et dans MS Word?
- R4. Veuillez consulter la DDR, partie 2 - Instructions et renseignements sur la réponse, 2.5 Format des réponses pour obtenir des renseignements détaillés sur le format de réponse. Les réponses en format MS Word sont acceptables et doivent contenir les renseignements énumérés dans le contenu de la réponse (article 2.5.1).
-

CETTE MODIFICATION EST SOULEVÉE AFIN DE PROLONGER LA DATE DE PRÉSENTATION DES RÉPONSES ET DE MODIFIER LES DIRECTIVES RELATIVES AUX RÉPONSES ET INFORMATION. LES RÉVISIONS SONT LES SUIVANTES:

1. À la page de couverture de la lettre d'intérêt (demande de renseignements), boîte de fermeture de l'invitation, SUPPRIMER dans sa totalité et REMPLACER par ce qui suit,

« Sollicitation Closes – L'invitation prend fin	
At – à	1400 hours EDT/ heures HAE
On – le	18 December/décembre 2020 »

2. À la partie 2 - Instructions et renseignements sur la réponse, 2.7 Présentation des réponses, 2.7.1 Délai et lieu de présentation des réponses, SUPPRIMER dans son intégralité et REMPLACER par ce qui suit :

« 2.7.1 Heure et lieu pour la transmission des réponses

Les réponses doivent être soumises uniquement à l'Unité de réception des soumissions de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) d'ici 14 heures HAE, le 12 août 2020, à l'endroit indiqué dans la page couverture de l'invitation à soumissionner de la lettre d'intérêt (demande de renseignements).

TPSGC continuera d'accepter les réponses de la DDR des répondants intéressés au-delà du 12 août 2020. Il se peut cependant que les réponses soumises au-delà de cette date ne soient pas entièrement prises en considération dans la formulation de politiques ou de stratégie d'approvisionnement.

Les répondants qui ont soumis leur réponse à la DDR au-delà du 12 août 2020 doivent également soumettre uniquement à l'Unité de réception des soumissions de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC), à l'endroit indiqué dans la page de couverture de l'invitation à soumissionner de la lettre d'intérêt (demande de renseignements).

Remarque : Pour les, les répondants qui choisissent de présenter leurs réponses en utilisant Connexion postel pour la clôture des soumissions à l'Unité de réception des soumissions dans la région de la capitale nationale, l'adresse de courriel est la suivante :

tpsgc.dgareceptiondessoumissions-abbidreceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca

Remarque : Les réponses ne seront pas acceptées si elles sont envoyées directement à cette adresse de courriel. Cette adresse de courriel doit être utilisée pour ouvrir une conversation Connexion postel, tel qu'indiqué dans les instructions uniformisées 2003 ou pour envoyer des soumissions au moyen d'un message Connexion postel si le répondant utilise sa propre licence d'utilisateur du service Connexion postel.

numéro de télécopieur : (819) 997-9776.

2.7.1.1 Instructions uniformisées 2003 - Transmission par télécopieur ou par le service Connexion postel

Les Instructions uniformisées 2003, article 08, Transmission par télécopieur ou par le service Connexion postel (2019-03-04) identifiées s'appliquent et sont énoncées dans le Guide des clauses et conditions uniformisées d'achat (<https://achatsetventes.gc.ca/politiques-et-lignes-directrices/guide-des-clauses-et-conditions-uniformisees-d-achat/1/2003/25#transmission-par-telecopieur>).

Aux fins de la DDR, les références aux « soumission(s) » et aux « soumissionnaire(s) » dans les Instructions permanentes 2003 sont remplacées

par « réponse(s) » et « répondant(s) », respectivement, à l'exception de « Unité de réception des soumissions ». »

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS DE LA DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS PROPOSITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.